

Návod Příručka UPOZORNĚNÍ!

Pro vaši vlastní bezpečnost si prosím před prvním uvedením do provozu pečlivě přečtěte tento návod k obsluze! Všechny osoby podílející se na instalaci, seřízení, obsluze, údržbě a servisu tohoto zařízení musí mít odpovídající kvalifikaci a podrobně dodržovat tento návod k obsluze. Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních předpisů. Shoda byla prokázána. Příslušná prohlášení a dokumenty jsou uloženy u výrobce.

Návod k obsluze POZOR!

Pro vaši vlastní bezpečnost si před prvním uvedením do provozu pečlivě přečtěte tento návod k obsluze! Všechny osoby, které se podílejí na instalaci, uvedení do provozu, obsluze, údržbě a opravách tohoto zařízení, musí mít odpovídající kvalifikaci a přesně dodržovat tento návod k obsluze. Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic, shoda byla prokázána, příslušná prohlášení a dokumentace jsou uloženy u výrobce.

Návod k použití POZOR!

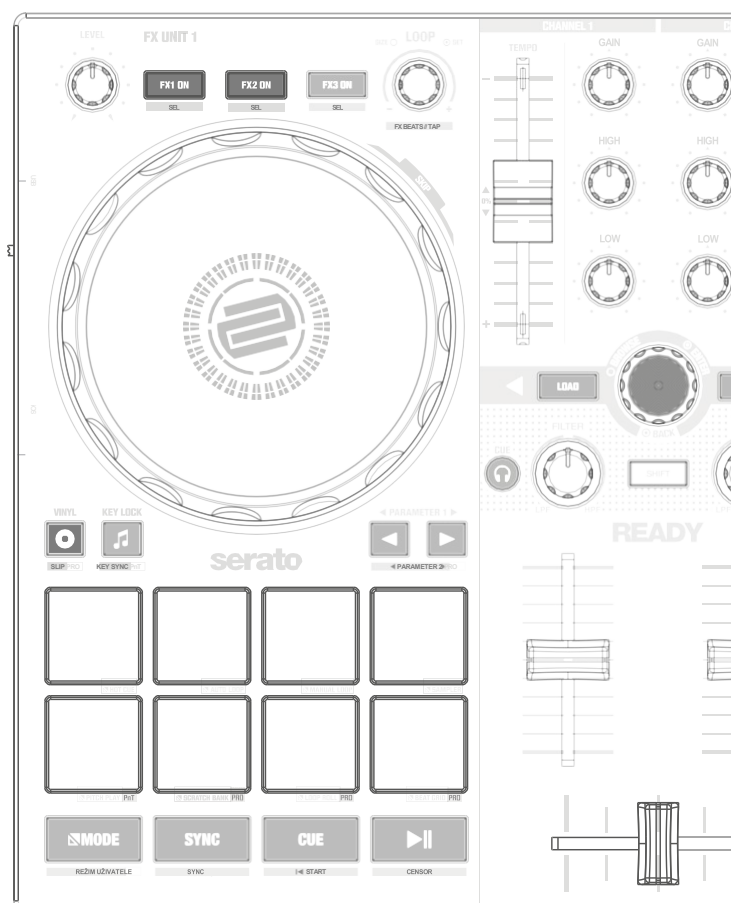
Pro vaši vlastní bezpečnost si prosím před prvním použitím pečlivě přečtěte tento návod k použití! Všechny osoby pověřené instalací, uvedením do provozu, obsluhou, údržbou a opravami tohoto zařízení musí mít potřebnou kvalifikaci a dodržovat pokyny v tomto návodu k použití. Tento výrobek je v souladu s evropskými a národními směrnicemi, shoda byla certifikována a prohlášení a dokumenty jsou v držení výrobce.

Návod k použití POZOR!

V zájmu vlastní bezpečnosti si před prvním uvedením do provozu pečlivě přečtěte tento návod k použití! Všechny osoby podílející se na montáži, uvedení do provozu, obsluze, údržbě a opravách tohoto zařízení musí mít odpovídající kvalifikaci a musí si pečlivě přečíst tento návod k použití. Tento výrobek splňuje požadavky evropských a národních směrnic, jeho shoda byla ověřena a výrobce je v držení příslušných prohlášení a dokumentů.

READY

PORTABLE PERFORMANCE CONTROLLER FOR SERATO



VAROVÁNÍ!
Aby se zabránilo požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte zařízení vodě ani jiným tekutinám!
Nikdy neotvírejte kryt!

VAROVÁNÍ!
Aby nedošlo k požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte tento přístroj působení vody nebo jiných tekutin!
Nikdy neotvírejte kryt!

POZOR!
Aby nedošlo k požáru nebo úrazu elektrickým proudem, chraňte tento přístroj před tekutinami a vlhkostí! Nikdy neotvírejte kryt!

UPOZORNĚNÍ!
Aby se zabránilo požáru nebo úrazu elektrickým proudem, neponořujte tento přístroj do vody ani jiných tekutin! Nikdy neotvírejte kryt!

Uchovejte si tyto informace pro budoucí použití!
Uchovejte tyto pokyny pro budoucí použití!
Uchovejte pro pozdější použití!
www.reloop.com

Ochranná známka Reloop
Global Distribution GmbH & Co. KG
Schuckertstr. 28
48153 Münster / Německo
© 2024

UPOZORNĚNÍ!

Pro vaši vlastní bezpečnost si před prvním použitím pečlivě přečtěte tento návod k obsluze! Všechny osoby podílející se na instalaci, nastavení, obsluze, údržbě a servisu tohoto zařízení musí mít odpovídající kvalifikaci a podrobně dodržovat tento návod k obsluze. Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních předpisů. Shoda byla prokázána. Příslušná prohlášení a dokumenty jsou uloženy u výrobce.

Vyjměte zařízení Reloop Ready z obalu. Před prvním uvedením do provozu zkontrolujte, zda zařízení nebylo během přepravy viditelně poškozeno. Pokud zjistíte poškození napájecího kabelu nebo krytu, zařízení nepoužívejte. Obrátte se na svého specializovaného prodejce.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

UPOZORNĚNÍ!

Při manipulaci s napětím 100–240 V střídavého proudu, 50/60 Hz, buďte obzvláště opatrní. Toto napětí může vést k vážnému úrazu elektrickým proudem! Jakékoli škody způsobené nedodržením tohoto návodu k obsluze vylučují jakékoli nároky na záruku. Výrobce nenes odpovědnost za škody na majetku ani za úrazy způsobené nesprávnou manipulací nebo nedodržením bezpečnostních pokynů.

VAROVÁNÍ!

Aby nedošlo k požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte zařízení působení vody nebo jiných tekutin! Nikdy neotvírejte kryt!

- Toto zařízení opustilo továrnu v perfektním stavu. Pro zachování tohoto stavu a zajištění bezpečného provozu musí uživatel dodržovat bezpečnostní pokyny a varování obsažené v tomto návodu k obsluze.
- Z bezpečnostních důvodů a z důvodu certifikace (CE) je zakázána neoprávněná přestavba a/nebo úprava zařízení. Upozorňujeme, že v případě poškození způsobeného ruční úpravou tohoto zařízení jsou vyloučeny veškeré nároky na záruku.
- Vnitřek zařízení neobsahuje žádné části, které by vyžadovaly údržbu, s výjimkou opotřebitelných dílů, které lze vyměnit z vnější strany. Údržbu musí provádět kvalifikovaný personál, jinak se záruka nevztahuje!
- Pojistku je nutné vyměnit výhradně za pojistky stejné třídy, se stejnými spouštěcími vlastnostmi a jmenovitým proudem.
- Ujistěte se, že k napájení dojde až po úplném nastavení zařízení.
- Používejte pouze kabely, které splňují příslušné předpisy. Dbejte na to, aby byly všechny konektory a objímky pevně utaženy a správně zapojeny. V případě jakýchkoli dotazů se obraťte na svého prodejce.
- Při instalaci produktu dbejte na to, aby síťový kabel nebyl přitlačen nebo poškozen ostrými hranami.
- Zabraňte kontaktu napájecího kabelu s jinými kabely! Při manipulaci s napájecími kabely a připojením postupujte s velkou opatrností. Nikdy se těchto částí nedotýkejte mokřima rukama!
- Napájecí kabel připojte výhradně k vhodným zásuvkám s ochranným uzemněním. Jako zdroj napájení používejte pouze zásuvku, která odpovídá specifikacím veřejné rozvodné sítě.
- Pokud zařízení nepoužíváte a před čištěním, odpojte jej ze zásuvky! Držte síťovou zástrčku za tělo. Nikdy netahat za síťový kabel!
- Umístěte zařízení na vodorovný a stabilní podklad s nízkým plamenem.
- Při instalaci nebo provozu zařízení se vyhněte jakýmkoli ořesům nebo prudkým nárazům.
- Při výběru místa instalace se ujistěte, že zařízení není vystaveno nadměrnému teplu, vlhkosti a prachu. Dbejte na to, aby v okolí nebyly volně položené kabely. Ohrožujete tím svou bezpečnost i bezpečnost ostatních!
- Nepokládejte žádné nádoby naplněné kapalinou, která by se mohla snadno vylít, na zařízení nebo do jeho bezprostřední blízkosti. Pokud by se však kapalina dostala dovnitř zařízení, okamžitě odpojte síťovou zástrčku. Než zařízení znovu použijete, nechte jej zkontrolovat kvalifikovaným servisním technikem. Poškození způsobené kapalinou uvnitř zařízení je vyloučeno ze záruky.
- Zařízení nepoužívejte v extrémně horkých (nad 35 °C) nebo extrémně chladných (pod 5 °C) podmínkách. Chraňte zařízení před přímým slunečním zářením a zdroji tepla, jako jsou radiátory, trouby atd. (i při přepravě v uzavřeném vozidle). Vždy zajištěte dostatečné větrání.
- Zařízení nesmí být používáno poté, co bylo přeneseno z chladného prostředí do teplého. Kondenzace, která tím vznikne, může zařízení zničit. Zařízení nezapínejte ani nepoužívejte, dokud nedosáhne okolní teploty!
- Ovládací prvky a spínače se nikdy nesmí ošetřovat čistícími a mazacími prostředky ve spreji. Toto zařízení se smí čistit pouze vlhkým hadříkem. K čištění nikdy nepoužívejte rozpouštědla ani čistící kapaliny na bázi ropy.
 - Při přemístování by mělo být zařízení přepravováno v původním obalu.
- Při spuštění provozu musí být crossfader a ovladače hlasitosti zesilovače nastaveny na minimální úroveň. Přepněte spínače reproduktorů do polohy „OFF“. Před zvýšením hlasitosti počkejte 8 až 10 sekund, aby nedošlo k poškození reproduktorů.
- Zařízení napájená elektrickým proudem by neměla být ponechána v dosahu dětí. V přítomnosti dětí buďte obzvláště opatrní.
- V komerčních zařízeních je nutné dodržovat předpisy pro prevenci úrazů stanovené profesními sdruženími.
- Ve školách, školicích zařízeních, zájmových a svépomocných dílnách musí provoz zařízení zodpovědně sledovat proškolený personál.
- Tento návod k obsluze uchovávejte na bezpečném místě pro případné pozdější použití v případě dotazů nebo problémů.

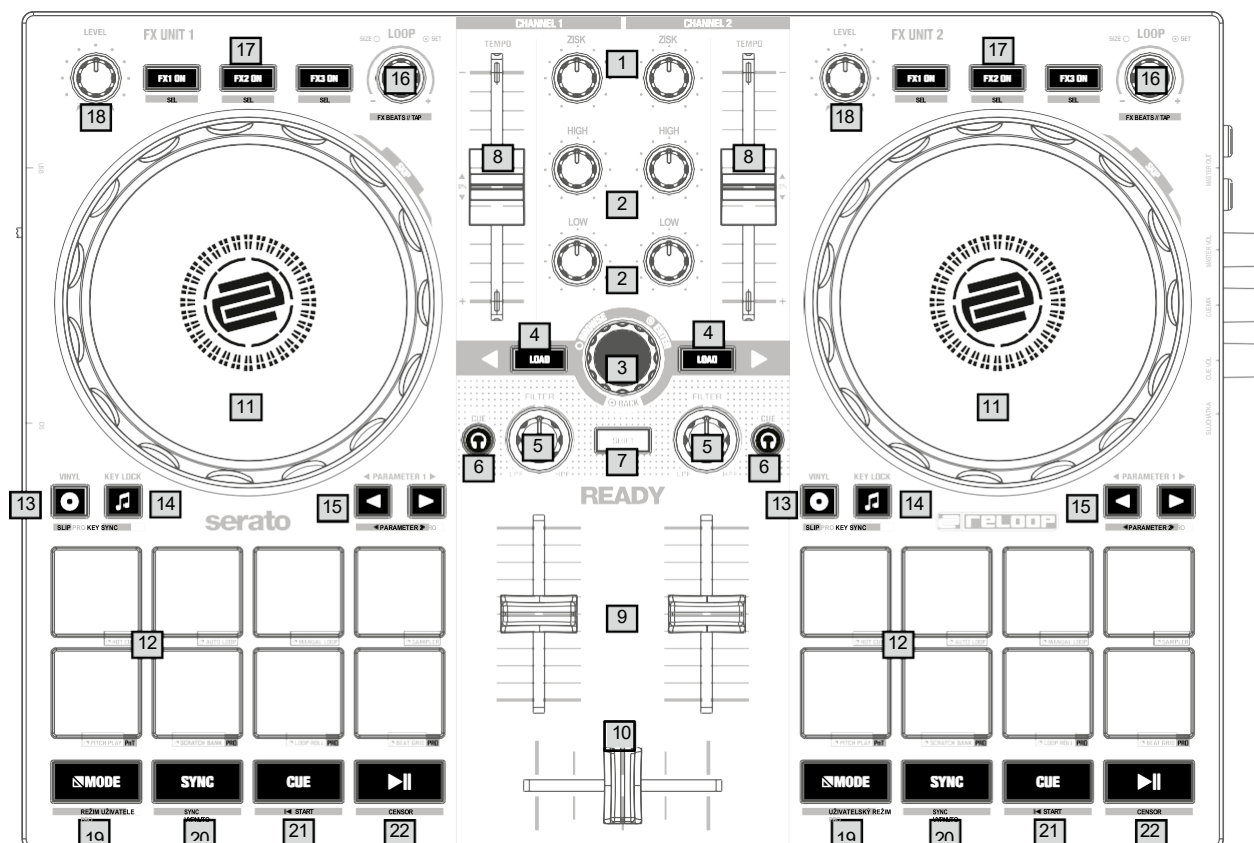
POUŽITÍ V SOULADU S PŘEDPISY

- Toto zařízení je 2kanálový DJ kontrolér, který umožňuje regulovat a mixovat zvukové signály. Zařízení je třeba připojit k tabletu nebo počítači a k audio zesilovači nebo aktivním reproduktorům.
- Pokud je zařízení používáno k jiným účelům, než jsou popsány v návodu k obsluze, může dojít k poškození produktu, což vede k vyloučení záručních práv. Navíc jakékoli jiné použití, které není v souladu se stanoveným účelem, s sebou nese rizika, jako je zkrat, požár, úraz elektrickým proudem atd.
- Aby zůstala zachována záruční práva, nesmí být sériové číslo určené výrobcem nikdy odstraněno.

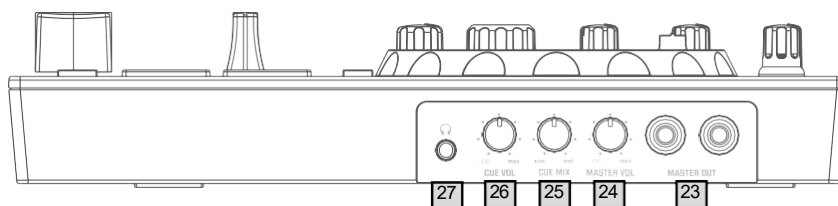
ÚDRŽBA

- Pravidelně kontrolujte technickou bezpečnost zařízení, zda nedošlo k poškození napájecího kabelu nebo krytu, a také opotřebení opotřebitelných dílů, jako jsou otočné a posuvné spínače.
- Pokud lze předpokládat, že bezpečný provoz již není možný, musí být zařízení odpojeno a zajištěno proti náhodnému použití. Vždy odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky!
- O tom, že bezpečný provoz již není možný, je třeba uvažovat, pokud zařízení vykazuje viditelné vady, pokud zařízení již nefunguje, po delším skladování za nepříznivých podmínek nebo po velkém namáhání při přepravě.

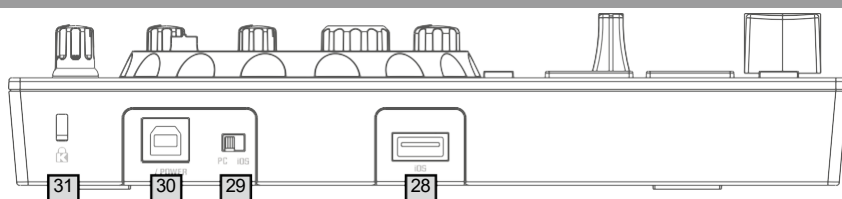
OVLÁDACÍ PRVKY



PRAVÝ PANEL



LEVÝ PANEL



OZNAČENÍ:

1. Gain
2. Equalizer (2pásmový)
3. Procházení enkodéru
4. Tlačítko načení skladby
5. Filtr
6. Tlačítka sluchátek/Cue
7. SHIFT
8. Fader pitch
9. Linefader
10. Crossfader
11. Jog Wheel
12. Performance pads
13. Vinyl
14. Zámek kláves
15. Tlačítko parametru
16. Enkóder smyčky
17. Tlačítko FX ON
18. Ovládání efektů
19. Režim
20. SYNC
21. CUE
22. PLAY/PAUSE

23. Hlavní výstup (RCA)
24. Hlavní hlasitost
25. Sluchátka/Cue mix
26. Hlasitost sluchátek/Cue
27. Výstup do sluchátek (3,5mm jack)
28. Port USB-A pro iOS
29. Přepínač zdroje USB
30. Port USB-B pro PC/napájení
31. Zámek Kensington

ROZSAH DODÁVKY:

- Reloop Ready
- Kabel RCA
- USB kabel
- Návod k použití

PŘIPOJENÍ RELOOP READY:

MASTER OUT

Připojte svůj hlavní systém (např. aktivní reproduktory) k výstupu Master Out (RCA) -23-.

SLUCHÁTKA/CUE OUT

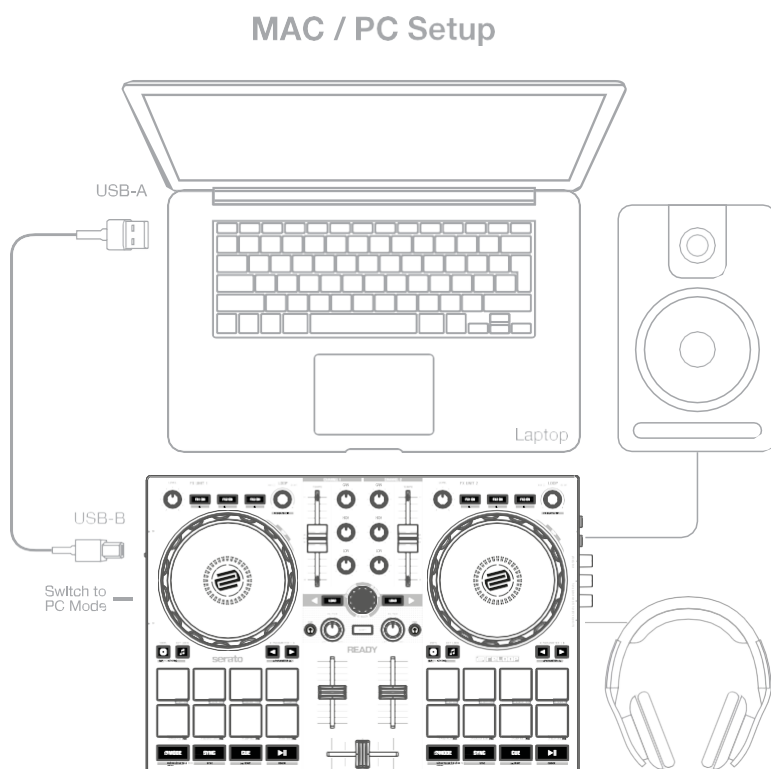
Připojte sluchátka k výstupu Headphones Out -27-.

USB PŘIPOJENÍ

Pokud chcete používat Reloop Ready s počítačem, připojte jej k USB-B PC/Power Portu -30- a nastavte přepínač USB Source Switch -29- na PC.

POZNÁMKA!

Pokud chcete používat aplikaci djay Pro se zařízením iOS/iPadOS, připojte Reloop Ready k portu USB-A iOS -28- a také napájecí kabel USB (5 V, 2 A) k portu USB-B -30- a pomocí přepínače USB Source Switch -29- vyberte možnost iOS.



INSTALACE SOFTWARE A PŘIPOJENÍ

INSTALACE SERATO DJ LITE MAC OS X

- Přejděte na www.serato.com, klikněte na produkty a vyberte stažení „Serato DJ Lite“.
- Pokud ještě nejste přihlášení na www.serato.com, vytvořte si prosím účet.
- Po přihlášení a kliknutí na „Products“ → „Serato DJ Lite“ uvidíte nejnovější verzi Serato DJ Lite a banner ke stažení na pravé straně.
- Kliknutím stáhnete instalační soubor.
- Jakmile se stahování dokončí, můžete zahájit instalaci.
- Přečtěte si smluvní podmínky a po dokončení klikněte na „Souhlasím“.
- Postupujte podle jednotlivých kroků, dokud nebude instalace dokončena.
- Poté najdete software Serato DJ Lite ve složce Aplikace.

POZOR!

Pokud používáte macOS High Sierra nebo novější, možná budete muset v nastavení zabezpečení povolit přístup pro Serato.

INSTALACE SERATO DJ LITE VE SYSTÉMU WINDOWS

- Přejděte na stránku Serato.com, klikněte na položku „Produkty“ a vyberte možnost stažení „Serato DJ Lite“.
- Pokud ještě nejste přihlášení na Serato.com, vytvořte si prosím účet.
- Na pravé straně uvidíte nejnovější verzi Serato DJ Lite a banner ke stažení.
- Kliknutím stáhnete instalační soubor.
- Instalační program Serato DJ Lite pro Windows se zobrazí jako „archivovaný“ soubor ZIP, který lze otevřít v Průzkumníku Windows. Alternativně můžete použít svůj oblíbený správce archivů, například Winzip nebo 7zip.
- Jakmile je stahování dokončeno, můžete spustit instalaci.
- Pokud používáte Průzkumník Windows, můžete na stažený soubor dvakrát kliknout a zobrazí se spustitelný soubor Serato DJ Lite.
- Pokud používáte správce archivů od jiného výrobce, jako je Winzip nebo 7zip, můžete kliknout pravým tlačítkem myši na kontextové menu a vybrat možnost „Extrahovat sem“, čímž se soubor Serato DJ Lite extrahuje a umístí do složky, kterou jste vybrali pro uložení původního souboru.
- Po otevření nebo rozbalení archivu dvakrát klikněte na výsledný soubor Serato DJ Lite exe, aby se spustila instalace programu Serato DJ. Zobrazí se licenční podmínky. Zaškrtněte políčko „Souhlasím s licenčními podmínkami“ a poté klikněte na „Instalovat“.

POZOR!

Při používání systému Windows je nutné nainstalovat ovladač

ASIO! Přejděte na:

https://www.reloop.com/reloop-ready#headingproduct_view_panel_features a stáhněte si ovladač ASIO, spusťte stažený soubor ovladače a postupujte podle pokynů k instalaci.

Instalace a připojení aplikace djay Pro pro iPad/iPhone:

Aplikaci djay Pro si můžete stáhnout z App Store.

- Stáhněte si aplikaci djay Pro z App Store.
- Nastavte přepínač zdroje USB -29- na „iOS“.
- Připojte svůj stávající kabel Lightning nebo USB-C k portu USB-A „iOS“ -28- zařízení Reloop Ready a také ke svému zařízení „iOS“.
- Otevřete dříve staženou aplikaci djay Pro.

Váš Reloop Ready bude automaticky rozpoznán a nyní jej můžete používat.

Pozor!

Počítač a zařízení s operačním systémem „iOS“ nelze používat současně.

Vždy připojte dodaný USB kabel k USB-B PC/Power Portu -30- a připojte jej k USB napájecímu zdroji. Pro zajištění dostatečného napájení používejte prosím pouze originální napájecí kabel vašeho tabletu / smartphonu nebo vhodný napájecí zdroj (5 V, 2 A). Alternativně si můžete jako náhradní díl zakoupit následující USB napájecí zdroj: Číslo položky: 243382.

PROVOZ SERATO DJ LITE:

1. GAIN

Pomocí ovladače Gain -1- nastavte hlasitost kanálu.

2. EKVALIZÉR

Pomocí 2pásmového ekvalizéru -2- můžete nastavit výšky a basy pro kanály 1 a 2.

3. OVLADAČ PROHLÍŽENÍ

Pomocí enkodéru procházení -3- můžete procházet své hudební knihovny. Stisknutím enkodéru procházení -3- potvrďte výběr.

SHIFT: Chcete-li se vrátit o jednu položku menu zpět, stiskněte SHIFT -7- + enkodér procházení -3-.

4. NAČTENÍ SKLADBY

Stisknutím tlačítka Track Load -4- načtete skladbu do požadovaného decku.

5. FILTER

Kanály 1 a 2 mají samostatný filtr -5-. V poloze 12 hodin je filtr vypnutý. Otáčením filtru -5- ve směru hodinových ručiček se vytvoří efekt high-pass, otáčením proti směru hodinových ručiček se vytvoří efekt low-pass.

6. TLAČÍTKA HEADPHONES/CUE

Pomocí tlačítek Headphones/Cue -6- můžete sledovat příslušný zvukový signál kanálů 1 a 2.

7. SHIFT

Stisknutím tlačítka SHIFT -7- + vybraného tlačítka aktivujete příslušné funkce druhé úrovně podle označení na zařízení.

POZOR!

Některé funkce druhé úrovně lze provádět pouze s verzí Serato DJ Pro, tyto funkce lze rozpoznat podle dodatečného označení PRO.

8. PITCH FADER

Pitch Fader -8- určuje tempo skladby.

9. LINEFADER

Pomocí linefaderu -9- můžete nastavit výstupní hlasitost kanálů 1 a 2.

10. CROSSFADER

Crossfader -10- přepíná mezi levým a pravým kanálem.

11. JOG WHEEL

Jog Wheel -11- je ve výchozím nastavení aktivní v režimu pitch bend. Povrch je citlivý na dotek a reaguje na tlak těla. Otáčením vnějšího okraje -11- lze provádět pitch bend.

SHIFT: Stisknutím SHIFT -7- a současným otočením Jog Wheel -11- můžete provést funkci SKIP/rychlé vyhledávání (rychlé procházení skladbou).

12. PERFORMANCE PADS

Performance Pady -12- jsou barevně odlišené bubnové pady, které ovládají vybraný režim hraní. Jednotlivé režimy hraní lze aktivovat podržením tlačítka MODE -19- a následným stisknutím vybraného Performance Padu -12-.

K DISPOZICI JSOU NÁSLEDUJÍCÍ REŽIMY VYSTOUPENÍ:

Režim Hot Cue = Spouští 4 dostupné cue body na každý deck a barvy padů se rozsvítí v odpovídajících barvách.

- SHIFT: Stisknutím tlačítka SHIFT -7- a příslušného cue padu dojde k odstranění vybraného cue bodu.

- PRO: V aplikaci Serato DJ Pro můžete nastavit 8 hot cue na každý deck.

Režim Auto Loop = Každý ze 4 performance padů v první řadě má jinou délku smyčky. Stisknutím se smyčka okamžitě aktivuje podle dané délky, dalším stisknutím se Auto Loop deaktivuje. 4 přednastavené velikosti smyček na drum padech lze změnit pomocí parametrických tlačítek -15-.

Výkonové pady ve druhé řadě (5–8) jsou přiřazeny následovně:

- Pad 5: Posune vybranou smyčku v stopě dozadu
- Pad 6: Upravte parametr zmenšení a přesuňte vybranou smyčku v rámci stopy
- Pad 7: Upravte parametr zvětšení a přesuňte vybranou smyčku v rámci stopy
- Pad 8: Posune vybranou smyčku vpřed ve stopě

PRO: V aplikaci Serato DJ Pro můžete také zkrátit nebo prodloužit vybranou smyčku na polovinu či dvojnásobek pomocí tlačítek parametrů -15-.

Ruční režim smyčky = 4 výkonové pady v první řadě jsou přiřazeny k následujícím funkcím:

- Pad 1: Nastavení začátku smyčky
- Pad 2: Nastavení konce smyčky
- Pad 3: Zapnutí/vypnutí smyčky
- Pad 4: Přeskočit na aktivovaný začátek smyčky, dalším stisknutím padu

4 se smyčka deaktivuje PRO: V aplikaci Serato DJ Pro jsou pady ve druhé řadě přiřazeny následovně:

- Pad 5: Posun nahoru v seznamu smyček
- Pad 6: Posun dolů v seznamu smyček
- Pad 6: Uložit aktivovanou smyčku do prázdného slotu pro smyčku
- Pad 8: Není přiřazen

Režim sampleru = Spouští příslušný vzorek v bance vzorků pomocí 4 bicích padů -12-. SHIFT:

Stisknutím SHIFT -7- + aktivního bicího padu vzorku se zastaví přehrávání vzorku.

PRO: V Serato DJ Pro můžete do vzorkové banky načíst 8 vzorků.

POZOR!

V Serato DJ Lite máte přístup pouze k 4 výše uvedeným režimům Performance. S výjimkou režimu Auto Loop jsou pady Performance ve druhé řadě (5–8) přiřazeny stejné funkce v každém režimu DJ Lite Performance, a to následovně:

- Pad 5: Zapnutí/vypnutí reverzu
- Pad 6: Podržením přetočíte skladbu zpět
- Pad 7: Podržením posunete skladbu dopředu
- Pad 8: Přehrávání od dočasně nastaveného bodu Cue; pokud není bod Cue nastaven, je jako výchozí automaticky nastaven začátek skladby a přehrávání začne okamžitě (CUP – Cue and Play)

Pokud jste uživatelem Serato DJ Pro, budete mít přístup ke 4 dalším režimům DJ Pro Performance ve druhé řadě sekce Performance Pad -12-.

PRO P'n'T: Režim Pitch Play = V kombinaci s rozšiřujícím balíčkem Pitch'n'Time můžete přehrávat své cue v různých tóninách pomocí výkonových padů -12-. K dispozici jsou 3 stupnice. Pro přepínání mezi stupnicemi stiskněte levé nebo pravé tlačítko Parameter -15- příslušného kanálu. Pad s

tónem je vždy podsvícen bíle a cue bod se přehrává v normální výšce tónu.

SHIFT: Chcete-li vybrat jiný bod hot cue, podržte stisknuté tlačítko SHIFT -7- a současně stiskněte požadovaný výkonový pad -12- (hot cue).

PRO: Režim Scratch Bank = V režimu Scratch Bank můžete každému z 8 výkonových padů přiřadit 8 zvukových souborů z knihovny Serato DJ Pro. Po stisknutí padu se příslušný soubor načte do decku. Pady na levé straně se načtou na deck 1 a pady na pravé straně se načtou na deck 2. Chcete-li nastavit soubory Scratch Bank, klikněte na ikonu Scratch Bank v horní liště nástrojů aplikace Serato DJ Pro, čímž se zobrazí panel Scratch Bank. V tomto panelu můžete načítat nebo vysunout zvukové soubory do příslušných scratch bank a vybrat požadovaná nastavení. Tato nastavení zahrnují počáteční bod, zapnutí/vypnutí opakování a zapnutí/vypnutí zámku kláves. Kliknutím na tlačítko v levém horním rohu panelu Scratch Bank můžete přepínat mezi pokročilým a jednoduchým zobrazením.

SHIFT: Podržte klávesu SHIFT -7- a klikněte na libovolný pad v Scratch Bank, čímž vymažete aktuálně načtený soubor a znovu načtete titul, který byl na tomto decku načten jako poslední.

PRO: Režim Loop Roll = Každý Performance Pad v první řadě (1–4) zapíná/vypíná smyčku, když je pad podržen. Každému padu je přiřazena specifická délka smyčky v rozmezí 1/8 – 1.

Pady ve druhé řadě (5–8) ovládají funkci Beat Jump.

- Pad 5: Beat Jump zpět
- Pad 6: Nastavení parametru zkrácení funkce Beat Jump
- Pad 7: Nastavení parametru zvětšení funkce Beat Jump
- Pad 8: Beat Jump vpřed

PRO: Režim Beat Grid = V režimu Beat Grid můžete přizpůsobit mřížku a časování skladby vybrané skladbě. Pady v první řadě (1–4) upravují mřížku skladby a pady ve druhé řadě (5–8) upravují časování skladby.

13. VINYL

Vinyl -13- přepíná z režimu Pitch Bend do režimu Vinyl, kde můžete pomocí jog kol -11- provádět scratchování.

PRO SHIFT: Stisknutím SHIFT -7- + Vinyl -13- aktivujete/deaktivujete režim Slip. Je-li režim Slip aktivní, můžete provádět různé akce (cue body nebo scratch) a přehrávaná skladba bude pokračovat přesně v pozici, kde by byla, kdybyste neprovedli žádné akce.

14. KEY LOCK

Key Lock -14- aktivuje/deaktivuje funkci Key Lock.

PRO P'n'T SHIFT: V kombinaci s rozšiřujícím balíčkem Pitch'n'Time Expansion Pack stisknutím kláves SHIFT -7- + Key Lock aktivujete/deaktivujete funkci Key Sync. To vám umožní sladit tóninu aktuální skladby s tóninou skladby na druhém decku.

15. TLAČÍTKA PARAMETRŮ (PRO PARAMETERS)

Tlačítka parametrů -15- ovládají funkce parametrů pro každý deck v závislosti na vybraném režimu (např. nastavení parametrů FX).

PRO SHIFT: Stisknutím SHIFT -7- + tlačítek parametrů -15- můžete ovládat funkce parametrů 2. úrovně v závislosti na vybraném režimu.

16. LOOP ENCODER

Otáčením ovladače smyčky -16- můžete vybrat délku smyčky (1/32–32 taktů). Stisknutím ovladače smyčky -16- aktivujete dříve vybranou délku smyčky, dalším stisknutím smyčku deaktivujete.

SHIFT: Podržením tlačítka SHIFT -7- a otočením příslušného knoflíku Loop Encoder -16- můžete nastavit hodnotu Beats Multiplier pro softwarové efekty příslušného kanálu.

SHIFT: Podržením tlačítka SHIFT -7- a stisknutím loop encodéru -16- v rytmu můžete ručně zadat časování softwarových efektů.

17. TLAČÍTKA FX ON

Pomocí tlačítek FX ON -17- můžete aktivovat/deaktivovat 3 vybrané softwarové efekty ve vaší efektové bance.

SHIFT: Podržením tlačítka SHIFT -7- a stisknutím tlačítek FX ON -17- můžete vybrat požadovaný softwarový efekt pro příslušnou banku efektů.

18. FX CONTROL

Pomocí ovladačů prvků FX Control -18- můžete nastavit intenzitu (hloubku) efektů aktivovaných v efektové bance.

19. MODE

Podržením tlačítka MODE -19- a stisknutím Pad Mode aktivujete vybraný režim Performance (viz: 12. Performance Pads).

PRO SHIFT: Podržením tlačítka SHIFT -7- a stisknutím tlačítka MODE -19- vstoupíte do uživatelského režimu. Zde můžete přiřadit výkonové pady -12- podle svých osobních preferencí.

20. SYNC

SYNC -20- automaticky synchronizuje hodnotu BPM jedné skladby s druhým deckem. **SHIFT:** Stisknutím SHIFT -7- + SYNC -20- deaktivujete režim SYNC.

21. CUE

Pomocí tlačítek CUE -21- můžete vytvořit a spustit dočasný cue bod. Ten je znázorněn bílou značkou. Pokud stisknete tlačítko CUE -21- během přehrávání, přehrávání se automaticky zastaví a přeskočí zpět na nastavený cue bod (režim přehrávání CUE). Pokud pozastavíte přehrávání a stisknete tlačítko CUE -21-, vytvoří se nový cue bod na aktuální pozici skladby (režim pauzy CUE).

22. PLAY/PAUSE

PLAY/PAUSE -22- spustí/pozastaví přehrávání příslušného kanálu.

23. MASTER OUT (CINCH)

Váš hlavní systém (např. aktivní reproduktory) je připojen k výstupu Master Out (RCA) -23- a ovládán ovladačem Master Volume -24-.

24. MASTER VOLUME

Ovládací prvek Master Volume -24- slouží k nastavení výstupní hlasitosti.

25. SLUCHÁTKA/CUE MIX

Ovládací prvek Headphones/Cue Mix -25- míchá vyvážení hlasitosti mezi kanálem a hlavním signálem ve sluchátkách.

- LEFT = CUE
- STRED = poměr 50/50
- RIGHT = Hlavní

26. HLASITOST SLUCHÁTEK

Pomocí ovladače hlasitosti sluchátek/cue -26- nastavte hlasitost signálu ve sluchátkách.

27. VÝSTUP SLUCHÁTEK/CUE

Výstup Headphones/Cue -27- slouží k připojení sluchátek k zařízení Reloop Ready.

28. USB-A „OS PORT

Port USB-A iOS -28- slouží k připojení zařízení iOS.

K portu USB-B PC/Power -30- připojte navíc napájecí kabel USB.

POZNÁMKA!

Pokud chcete používat zařízení iOS, ujistěte se, že je přepínač zdroje USB -29- nastaven na iOS.

29. PŘEPÍNAČ ZDROJE USB

Pomocí přepínače USB Source Switch -29- přepínejte mezi požadovaným režimem USB (provoz s počítačem nebo iOS).

30. USB-B PC/POWER PORT

Pomocí USB-B PC/Power Port -30- připojte počítač a také USB napájecí kabel pro nabíjení zařízení iOS přes Reloop Ready.

POZNÁMKA!

Pokud chcete použít počítač, ujistěte se, že je přepínač USB Source Switch -29- nastaven na PC.

31. ZÁMEK KENSINGTON

Zámek Kensington -31- slouží k zabezpečení zařízení Reloop Ready proti odcizení.

POZNÁMKA

PRO: K odemčení funkcí Pro a režimů Performance je nutná verze Serato DJ Pro. P'n'T:

Vyžaduje rozšiřující balíček Serato Pitch'n'Time.

MINIMÁLNÍ SYSTÉMOVÉ POŽADAVKY:

Aktuální systémové požadavky pro Serato DJ Lite / Serato DJ Pro pro Mac nebo Windows najdete na serato.com.

Aktuální systémové požadavky pro djay Pro pro „iOS“/„iPadOS“, Android, Mac nebo Windows najdete na stránkách algoriddim.com.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

Rozlišení zvukové karty:	24 bitů / 48 kHz
Frekvenční rozsah:	20 Hz–20 kHz
Poměr signálu k šumu:	95 dB (USB)
Celkové harmonické zkreslení:	<0,1 %
Hlavní výstup:	RCA
Výstup pro sluchátka:	3,5 mm (1/8 jack)
Napájení:	DC-5 V / 2 A USB-B
Spotřeba energie při připojení k iOS:	DC-5V / 2A USB-B
Spotřeba energie při připojení k PC:	DC-5V / 500mA USB-B
Rozměry:	325 mm x 48 mm x 220 mm
Hmotnost:	1,143 kg

iPhone, iPad, iPod touch, iTunes, Mac a Mac OS jsou registrované ochranné známky společnosti Apple Inc. v USA a dalších zemích. App Store je servisní značka společnosti Apple Inc.

iOS je ochranná známka obsahující znaky ochranných známek společnosti Cisco v USA a dalších zemích.

Windows je registrovaná ochranná známka společnosti Microsoft Corporation ve Spojených státech a dalších zemích.

Serato DJ Lite, Serato DJ Intro, Serato DJ Pro, Serato DJ a Scratch Live jsou registrované ochranné známky společnosti

Serato Limited. Beatport je ochranná známka společnosti Beatport, LLC.

Soundcloud je ochranná známka společnosti SoundCloud Limited.

DJAY®, DJAY PRO®, NEURAL MIX® a ALGORIDDIM® jsou registrované ochranné známky společnosti Algoriddim GmbH ve Spojených státech a dalších zemích. NEURAL MIX je chráněn patenty ve Spojených státech a dalších zemích, které jsou převedeny na společnost Algoriddim GmbH a uvedeny na adrese www.algoriddim.com/patents. Další patenty jsou v řízení. Mezi udělené patenty patří mimo jiné: americký patent č. 10 887 033 B1, americký patent č. 11 216 244 B2, americký patent č. 11 347 475 B2, japonský patent č. 6926354 B1 18:13

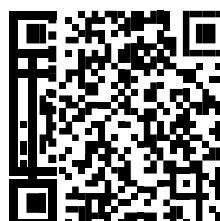
Tidal je ochranná známka společnosti Aspiro AB.

Beatsource je ochranná známka společnosti Beatsource, LLC.

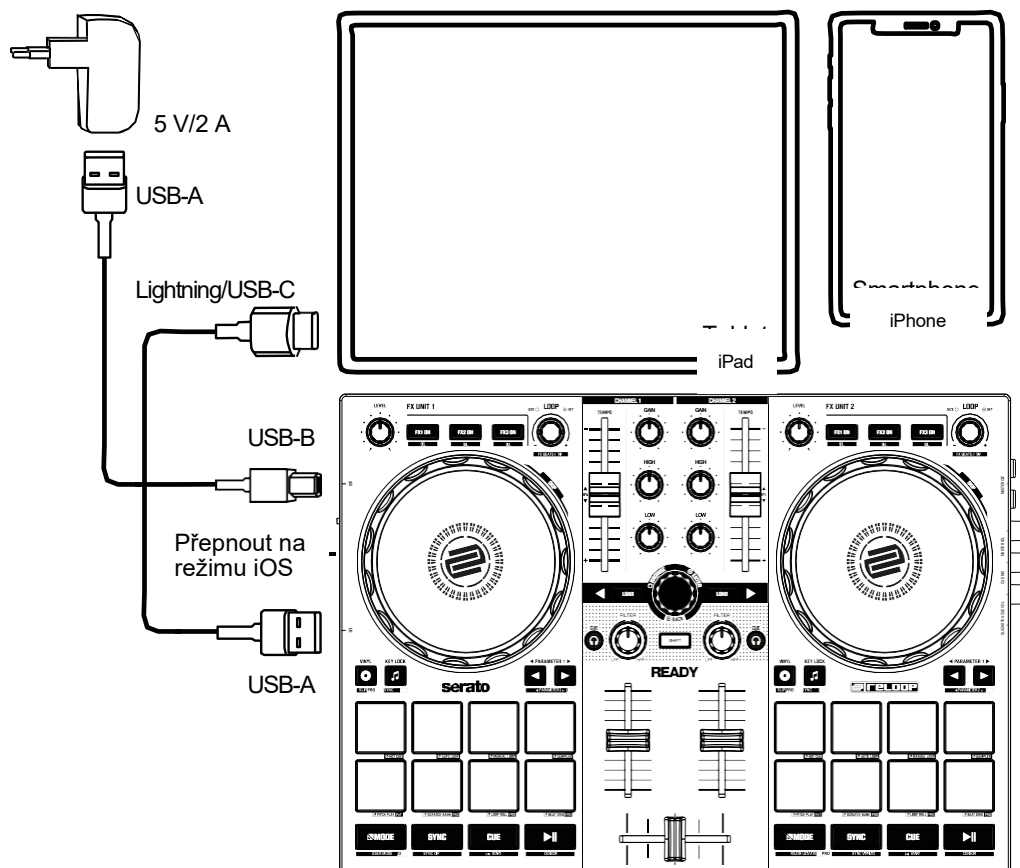
Android, YouTube, Google Play a logo Google Play jsou registrované ochranné známky společnosti Google Inc.



1. STÁHNĚTE SI djay Pro



2. PŘIPOJENÍ



iPhone, iPad, iPod touch, iTunes, Mac a Mac OS jsou registrované ochranné známky společnosti Apple Inc. v USA a dalších zemích. App Store je servisní značka společnosti Apple Inc. iOS je ochranná známka obsahující znaky ochranných známek společnosti Cisco v USA a dalších zemích. iPhone, iPad, iPod touch, iTunes, Mac a Mac OS jsou registrované ochranné známky společnosti Apple Inc. v USA a dalších zemích. App Store je servisní značka společnosti Apple Inc. iOS je ochranná známka obsahující znaky ochranných známek společnosti Cisco v USA a dalších zemích. Windows je registrovaná ochranná známka společnosti Microsoft Corporation ve Spojených státech a dalších zemích. Beatport je ochranná známka společnosti Beatport, LLC. Soundcloud je ochranná známka společnosti SoundCloud Limited. DJAY®, DJAY PRO®, NEURAL MIX® a ALGORIDDIM® jsou registrované ochranné známky společnosti Algoriddim GmbH ve Spojených státech a dalších zemích. NEURAL MIX je chráněn patenty ve Spojených státech a dalších zemích, které jsou přiděleny společnosti Algoriddim GmbH a uvedeny na www.algoriddim.com/patents. Další patenty jsou v řízení. Mezi udělené patenty patří mimo jiné: americký patent č. 10 887 033 B1, americký patent č. 11 216 244 B2, americký patent č. 11 347 475 B2, japonský patent č. 6926354 B1 18:13. Tidal je ochranná známka společnosti Aspiro AB. Beatsource je ochranná známka společnosti Beatsource, LLC. Android, YouTube, Google Play a logo Google Play jsou registrované ochranné známky společnosti Google Inc.

VÍCE INFORMACÍ O KOMPLETNÍ NABÍDCE PRODUKTŮ RELOOP NAJDETE NA

reloop®
www.reloop.com



MIXON 4



RHP 15



SPIN



STÁNEK HUB
f i /RELOOPDJ y /RELOOPDJCOM

**Reloop Distribution**

Global Distribution GmbH & Co. KG,
Schuckertstrasse 28, 48153 Münster / Německo
Fax: +49.251.6099368

Změny vyhrazeny.

Ilustrace se mohou lišit od originálního
produktu. S výhradou tiskových chyb.

Vyhrazujeme si právo na technické
změny. Všechny obrázky jsou pouze
ilustrační.

Za tiskové chyby neručíme.

S výhradou technických změn. Všechny
ilustrace jsou podobné.
Neneseme odpovědnost za tiskové chyby.

Vyhrazujeme si právo na technické změny. Všechny obrázky jsou
podobné.
Neneseme odpovědnost za tiskové chyby.